

Unit 2 - City Life
Chapter 9 - It's a Party!

Dialogue

Pietro	Caterina, ti presento il mio amico Paolo.	Kathy, (I) introduce (to you) you to my friend Paul. (familiar introduction)
Caterina	Piacere di conoscerla.	(It is a) pleasure to meet you. (polite reply)
Pietro	E questo è il mio amico Luigi.	And this is my friend Louis.
Caterina	Piacere.	(It is a) pleasure.
Luigi	Piacere mio. Io sono professore d'italiano, come Pietro.	(The) pleasure is mine. I am (an) Italian professor, like Peter.
	Paolo è un medico.	Paul is a physician.
Caterina	Molto interessante.	Very interesting.
Paolo	Lei è la cugina americana di cui Pietro parla sempre?	You are the American cousin Peter always talks about (of whom Peter always speaks)? (polite question)
Caterina	Sì. Sono americana, di Chicago. Lei è di qui?	Yes. (I) am American, from Chicago. Are you from here? (polite question)
Paolo	Io sono di Novara, una città vicino a Milano.	I am from Novara, a town near Milan.
	Diamoci del tu, per favore!	Let's use the familiar form of "you" with each other, please! (familiar command)
Caterina	Va bene.	O.K.
	E tu, Luigi, di dove sei?	And you, Louis, where are you from? (familiar question)

Unit 2 - City Life
Chapter 9 - It's a Party!
Dialogue (cont'd - 2)

Luigi	Io sono di Milano.	I am from Milan.
Pietro	E dov'è il nostro amico, l'ingegnere?	And where is our friend, the engineer?
Paolo	L'ingegnere Rossi non è alla festa stasera. Troppo lavoro.	(The) engineer Rossi is not at the party tonight. Too much work.
	Caterina, che lavoro fai?	Kathy, what work do you do? (familiar question)
Caterina	Io sono agente immobiliare.	I am (a) real estate agent.
Paolo	Perfetto! Io ho bisogno di un appartamento in America!	Perfect! I need a condominium in America!
Caterina	Ecco il mio biglietto da visita. Chiamami domani e ne parliamo!	Here is my business card. Call me tomorrow and let's talk about it! (familiar command)
Francesca	<i>(Entrano Francesca e Lucia, la padrona di casa.)</i>	<i>(Enter Frances and Lucy, the hostess.)</i>
	Caterina, posso presentarti Lucia, l'ospite della festa?	Kathy, may (I) introduce to you Lucy, the hostess of the party? (familiar introduction)
Caterina	Molto lieta! È una bella festa.	Delighted (to meet you)! (It) is a wonderful party. (polite reply)
	Mi sto proprio divertendo!	(I) am really enjoying myself!

Unit 2 - City Life
Chapter 9 - It's a Party!
Dialogue (cont'd - 3)

Lucia	Grazie. Lei parla italiano molto bene! Capisce, anche, molto bene?	Thank you. You speak Italian very well! (polite reply) (Do) (you) also understand very well? (polite question)
Caterina	Abbastanza bene. Specialmente quando si parla lentamente!	Pretty well. Especially when one speaks slowly!
Francesca	<i>(Tutti ridono.)</i>	<i>(Everybody laughs.)</i>
Lucia	Di che cosa si occupa?	What work do you do? (polite question)
	Anche lei è professoressa come suo cugino Pietro?	Are you also (a) professor, I like your cousin Peter?
Caterina	No, mi occupo di vendita di immobili.	No, (I) am busy selling property.
	Faccio l'agente immobiliare.	(I) work as (a) real estate agent.
Lucia	Brava! Lei è una ragazza molto bella.	Great! You are a very nice girl.
	E ora, devo salutare la mia amica Anna. Arrevederci!	And now, I must greet my friend Ann. Good bye! (polite)
Caterina	Arrevederci! È stato un piacere averla conosciuta.	Good bye! (polite) It was a pleasure to (have made) make your acquaintance. (polite reply)